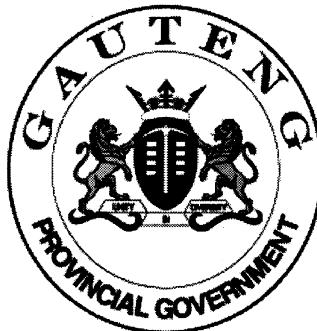


SENIOR CERTIFICATE EXAMINATION SENIORSERTIFIKAAT-EKSAMEN



**FEBRUARY / MARCH
FEBRUARIE / MAART**

2007

**SETSWANA PUO YA
BOBEDI
SEEMOGODIMO**

Pampiri ya Bobedi

HG

931-1/2

SETSWANA ADDITIONAL/SECOND LANG HG: Paper 2

**11 pages
11 bladsye**



931 1 2

HG

X05



COPYRIGHT RESERVED / KOPIEREG VOORBEHOU
APPROVED BY UMALUSI / GOEDGEKEUR DEUR UMALUSI



LEFAPHA LA THUTO LA GAUTENG
DITLHATLHOBO TSA MAKGAOLAKGANG

SETSWANA PUO YA BOBEDI
SEEMOGODIMO
(Pampiri Ya Bobedi)

NAKO: diura tse 2

MADUO: 80

DITAOLO:

- Dipotso tsotlhe di arabiwe ka Setswana.
 - Araba dipotso di le PEDI fela go tswa mo dibukeng tse o di ithutileng.
 - Dipotso di tswe mo dikarolong tse di farologaneng.
-

KAROLO YA A
MABOKO

POTSO 1

Selelo sa mmoki – M.C.D. Mogotsi

Buisa leboko le le latelang mme morago o arabe dipotso:

Lesedi

Maloba jale kwa kokoanong,
Motsemogolo kwa Selokwaneng,
Re ne ra umaka tshokamo ya ditiro,
Re eletsfa lesedi le ka atologa.
Botlhe re le motlhaleng mongwe fela,
Re eletsfa rotlhe re ka nna seoposengwe,
Ra ke ra gakisa mokotedi maano.

5

Motlhalefi a ema gare ga rona:
Bagaetsho, ke lo utlwa ka tse pedi,
Ke eletsfa lo ka itoloka, lwa tlhomama;
Ya nna one motheo wa kitso,
Go leba paka tse di tllang ka maikaelelo.
Aitsane lo gabile go thubisa merafe 'belo lwa kgaisano,
Ya tla ya emela godimo jaaka dithaba,
Matshelo le one a tle a tokafale.

10

15

- 1.1 Naya lekaelagongwe la lefoko kokoano. (2)
- 1.2 Go dirwa eng mo lefokong le le umakilweng mo go 1.1? (2)
- 1.3 Ke sekapuo sefe se se dirisitsweng mo moleng 4? (2)
- 1.4 Ke bomang ba ba neng ba kopana? (2)
- 1.5 Ba ne ba kopanetse kae? (2)
- 1.6 Lebaka la kopano e ne e le lefe? (2)
- 1.7 Keletso ya batho ba, e ne e le efe? (2)
- 1.8 Tiro ya mokotedi ke eng? (2)
- 1.9 Tlhalosa mela 9 le 10 ka mafoko a gago 2x2=(4)
- 1.10 Ke go dira eng go leba pako tse di tllang? (2)
- 1.11 Ke letshwao lefe la pokol e le tlhagelelang mo moleng 13.
- 1.12 Ke sekapuo sefe se se tlhagelelang mo moleng le 14. 2x2=(4)
- 1.13 Leina matshelo le kaya eng? (2)
- 1.14 Neela letshwao la pokol e le fitlhelwang mo meleng 5 le 6. (2)
- 1.15 Nopola letshwao la pokol e o le fileng mo go 1.14. (2)
- 1.16 Leboko le ke la mofuta ofe? (2)
- 1.17 Tshegetsa karabo e o e fileng mo go 1.16 ka go neela dikao di le tharo 2x3=(6)

MADUO A KAROLO YA A: [40]

**KAROLO YA B
TERAMA**

POTSO 2

Dintshontsho tsa lorato – L.D. Raditladi

Buisa dinopololo tse di latelang mme morago o arabe dipotso tse di latelang:

Nopololo A:

- | | |
|----------|---|
| A | Mma, e a re fa gongwe ke ntse ke le nosi,
Ke ntse ke gopola ngwana wa mogolole,
Ke bone ke eletsang go ya go bua le Kgosi,
Go ipolela fa nna ke se na ledule,
Fa Mmamotia a re diretse botubi,
Botshelo jwa rona a bo apesitse bobo. |
| B | Malatsing a ruri re setse re le batsofe,
Ditlhogo tsa rona di setse di le logwete,
Le dinama tsa rona, rra, ga di na matute,
Ga re batho tlhe, re dilo fela tsa morafe,
Maemo a rona mono a dubilwe ke Mmamotia,
Fa re tsamaya ga re tlhole re gwanta, re a pitia. |

- | | | |
|-----|--|---------|
| 2.1 | Neela maina a dibui A le B. | 2x2=(4) |
| 2.2 | Dibui tse di bua di le kwa kae? | (2) |
| 2.3 | Ngwana wa ga mogoloe sebui A ke mang? | (2) |
| 2.4 | Kgosi ya motse o sebui A se eletsang go bua le ena ke mang? | (2) |
| 2.5 | Ke eng se sebui A, se batlang go se bua le kgosi? | (2) |
| 2.6 | Sebui A se kaya eng fa se re Mmamotia o ba diretse botubi? | (2) |
| 2.7 | Ke ka ntlha ya eng fa sebui B, se re ke dilo fela tsa morafe? | (2) |
| 2.8 | Mmamotia o dubile maemo a bona jang go ya ka sebui B?
Neela dintlhaha di le PEDI. | 2x2=(4) |

Nopolo B:

Marena a a tlotlegang a morafe wetsho,
Ke lo biditse go tla go nkanokisa,
Go rarolola marara a a raraaneng.
Rra-Sakoma a re Kalafi a bidiwe;
O tsentse Mmamotia ka sekwa sa manga;
Monna wa gagwe o paputla fela, ga a mmone.
A re Kalafi o bolaile le Ponalo.
Sebopeng a re o batla Mmamotia thata!
A re motho a tsewa, ga a ferekane,
Ga a etse kgwathe wa letsatsi a kanama,
Le fa go twe sephetso ga se molato.

- 2.9 Sebui se raya bomang ka lefoko Marena se kwale maina, neela fela lefoko le le akaretsang batho ba. (2)
- 2.10 Marara a a raraaneng ke afe? (2)
- 2.11 Neela se mongwe le mongwe wa batho ba ba latelang a se kopang mo kgosing.
- 2.11.1 Rra-Sakoma (2)
- 2.11.2 Sebopeng (2)
- 2.12 Ke ka ntlha ya eng fa go twe Kalafi o tsentse Mmamotia ka sekwa? (2)
- 2.13 Ba tsene ka sekwa ba ile kae? (2)
- 2.14 Neela lebaka la ga Kalafi la go tsenya Mmamotia ka sekwa. (2)
- 2.15 Ke ka ntlha ya eng fa Rra-Sakoma a re Kalafi ke ena a bolaileng Ponalo? (2)
- 2.16 Neela dintlha di le PEDI go tlhalosa ka fa Kgosi Sekgoma a neng a busa ka gona. 2x2=(4)

MADUO A KAROLO YA B: [40]

**KAROLO YA C
PADI**

POTSO 3

Masaikategang a magodimo – J.M.K. Mekgwe

Buisa dinopolu tse di latelang mme morago o arabe dipotso tse di latelang:

“U! O iree jang o nthatela jaana? Tsaya, nnetlane, selepe se o se ise ka fa ga mmaSedumo. O re ka re le ka moso, nnana, o a utlwa?”
E re a umaka moagisani yo, o bone a sedimoga sefatlhego,
Moithui. Gonne mo bobeding jo go se khupamarama-ke-swa-nayo.
Dipitsa di ne di thanthanyega, setshego se ile magoletsa. E re go nkga segau, e bo e le gona motho wa mosadi a phaphathegang e kete motho a neeletswe ka mafofonyane!
“Selou se bosigo se,” a bua a olela malatlha. “ga ke itse gore rraago o ka ne a tshwerwe ke eng, fa ka nako e a bo a ise a bonale jaana. Tsapoga, nnana, o tle o tle go nthusa go thothela malatlha a kwa ntlong”.

- | | | |
|-----|---|-----|
| 3.1 | Ke mang yo o ratelang? | (2) |
| 3.2 | Moanelwa yo o mo kaileng mo go 3.1 o ratela jaana a tswa kae? | (2) |
| 3.3 | O dirageletswe ke eng kwa a tlhotseng gona? | (2) |
| 3.4 | MmaSedumo le Moithui ba ne ba tsalana jang? | (2) |
| 3.5 | Mmasedumo o ne a dira tiro ya mofuta ofe? | (2) |
| 3.6 | Ka rraagwe go tewa mang? | (2) |
| 3.7 | A moanelwa yo o mo kaileng mo go 3.6 o ne a fitlha kwa ga gagwe? | (2) |
| 3.8 | O ne a le kae mo nakong e ya bosigo? | (2) |
| 3.9 | Neela lebaka le le dirileng gore a iphitlhelo kwa lefelong le a neng a le mo go lona. | (2) |

Nopolo B:

"Uh! Intshwarele, rra. Ke timeletswe." A loga la popota. "Ke mo motlhaleng wa mosadi wa me ka bana ba babedi jaana? Ga ke solofele gore o ka tshokane o ba bone."

"Le jaanong!" a bua a kgatlhametsa setswalo. A ya go ema gaufi le mojako o o moseja ole, diphaposana di le tharo go tswa mo go ya 43B. A gogela tlhoro mo mathong, a ise a phopholetse molelema wa thipa o o lepeletseng le serope, go tswa kwa lethekeng. Ga simolola sesi sa matalane.

Morago ga go nna e ikhutsa gangwe le gape, ya itelekela mo Randfontein. Ya kgwa, ya olela. E kete o ne a le thari. A tla a matla ga go ikgata thamo, motho wa matsarapa a a boatla, a go lepeletsa magetla a baki! Ya re fela fa a tsena, ya rutla, kgorrwe. Pelo ya re sweu, fa a mo fitlhela mo go yona, jaaka ba rerile.

"Magang a eme jang?"

"Jaaka go rulagantswe. O tsile tlhabong jaaka nku e e molemo!"

- 3.10 Neela leina la moanelwa yo o timeletsweng. (2)
- 3.11 Tota o ne a batla eng mo phapaneng ya 43B? (2)
- 3.12 Lebaka le le dirang gore setswalo se kgatlhamediwe ke lefe? (2)
- 3.13 Moanelwa yo o kgatlhametsang setswalo o lebile kae? (2)
- 3.14 O ya go dira eng koo? (2)
- 3.15 Ke eng se se neng sa gakgamatsa Molaodi-mogolo ka moanelwa yo o mo kaileng mo go 3.14? (2)
- 3.16 Maikaelelo a ga rrathipana le a monna yo o neng a lepeleditse magetla a baki ke afe? (2)
- 3.17 A maikaelelo a banna ba, a ne a atlega? (2)
- 3.18 Neela dintlha di le PEDI go tshegetsa karabo ya 3.17. 2x2=(4)
- 3.19 Neela morero wa padi e. (2)

MADUO A KAROLO YA C: [40]

**KAROLO YA D
DIKGANGKHUTSHWE**

POTSO 4

Mmualebe – R.M. Malope

Buisa dinopolu tsa A le B mme o arabe dipotso tse di latelang:

"Rangwane, re gakgamala go fitlhela a se yo mono. Fa re riana re tlhaga ka matswalo a a emaemang gonu o sa le a bololetse mono maabane ka meriti. A ga a a goroga?" ga gakgamala Malešwane, dikeledi di se kgakala. "O bile a goroga. O tlogile mona maabane ka lotlatlana, a lata lona. Wa re ga a a goroga?" la tlhogotshweu la araba potso ka potso.

"Ga a a bonala, rangwane. Gongwe o tshwentswe ke koloi ... mme fa kae gone ke ne ke tomotse matlho fa re tla jaana ke re gongwe nka e gaodisa e pharame felo gongwe mo tseleng, mme naga ya nna tshetlha?".

"Nnyaya, ngwanaka, a re bee pelo go fitlha ka meriti. O tlogile mono a itekanetse, ka le go hupa ga a hupe, o ila le ting tota. Tente e, e bapotswe ke ena. Kgomo e tlhabilwe ke ena. Dilwana tse o di mo neeeditseng, o di gorositse. A re bee pelo go fitlha ka meriti."

"Re ne re ikaeletse go robala mono, gore re tle re thuse ka go tlhatswa dijana le go kgapha ntlwana ya rakgadi, ka re paletswe go nna teng maabane. Jaanong ..."

"Ke ka ntlha eo ke reng re bee pelo. Modimo ga o je nkabo. O ka bona Makeketa a re thusu! jaanong jaana, ra bo ra sala re atlham. Fa a sa goroge ka maneelo a dikwaana, ke tla lo golola ka botlhano jwa lona gore lo ye go mo tlhola gape kwa Mabopane.

- | | | |
|-----|--|---------|
| 4.1 | Sebui sa mafoko a ke mang? | (2) |
| 4.2 | Motho yo o ne a bua a le kwa kae? | (2) |
| 4.3 | Ke eng se se neng se ba emisitse matswalo? | (2) |
| 4.4 | Moanelwa yo go tweng ga a goroga ke mang? | (2) |
| 4.5 | Neela ditiro di le PEDI tse a di dirileng pele a tloga kwa GaMosetlha. | 2x2=(4) |
| 4.6 | Maikaelelo a sebui le batho ba a neng a tsamaya le bona ke afe? | (2) |
| 4.7 | Makeketa fa a tswa kwa GaMosetlha ka Labothano maitsiboa o rile o ya kae? | (2) |
| 4.8 | O ne a ya go dira eng koo? | (2) |
| 4.9 | A moanelwa yo, o ne a feleletsa a gorogile kwa a neng a re o ya teng?
Tshegetsa karabo ya gago. | (2) |

Nopolo B:

"Le e seng. Morongwe, gongwe ga o itse; mono mma, ke ga mothakga re thakgaletse; ke moroba, re roba re robetse re isitse ditlhogo meriting. Ga go tsapa le re fisang pelo ... Fela wena o se ka wa boifa sepe, Rongwi, tsa gago ke tsa me. Ke ya go di tlhamalatsa di sale di tshwana le mokwatla ..." A somola sekerete.

"Ke go leboga go menagane, "Molekane". A tshegatshega: bana ba tlelase ya bona ya materiki ba ne ba bitsana "molekane".

"O ntsosetsa di letseng, Rongwi ..." " a didimala go se nene. "O a itse gore o sa le o sia ka pelo ya me ..."

Morongwe a bona gore fa a sa mo tiise mooko, ngwaga o tla bo o fele a ise a amogedisiwe ... gonne le ena ga a a tla ka lekwalo la motlhathobibi.

- 4.10 Ke mang yo o neng a bua mafoko a? (2)
- 4.11 Sebui se ne se bua le mang? (2)
- 4.12 Sebui se ne se dira kae? (2)
- 4.13 Goreng sebui se re kwa se dirang teng ke kwa ga mothakga?
Tshegetska karabo ya gago ka dintlha di le PEDI. 2x2=(4)
- 4.14 Morongwe o ne a ithutile dithuto dife kwa Yunibesithing? (2)
- 4.15 Neela lebaka le le dirileng gore Morongwe a feleletse a le kwa diofising tsa Lefapha la Thuto. (2)
- 4.16 Sebui se utlwala se ikemiseditse go thusa Morongwe tota, o akanya gore ke eng se se neng se mo tlhotlhelletsa go dira jalo? (2)
- 4.17 Ke eng se sebui se reng se ya go se tlhamalatsa gore se sale se tshwana le mokwatla? (2)
- 4.18 Bothata jwa ga Morongwe bo ne ba rarabololwa jang? (2)

MADUO A KAROLO YA D: [40]

**KAROLO YA E
DITLHANGWA TSA MOLOMO**

POTSO 5

Ntlhabele dinaane – Z.S. Dipale

Buisa dinopololo tsa A le B tse di latelang mme o arabe dipotso tse di latelang.

Nopololo A:

Tlhholwe le Mmutle

Ga twe e rile, e le diphologolo di nna mmogo. Go ne go na le setlhare se se sa jeweng ke diphologolo tse dipotlana. Setlhare se, go ne go lalwa ka fa tlase ga sona. Bosigo bongwe Mmutle a lala a jele mokokoeyana. Mmutle o ne a itse gore yo o ka jang setlhare se, o tla bonwa ka marago go nna mahibidu. Mmutle a ja mokokoeyana, a nanabela go tlhola gore a Tlhholwe o thulametse, a mo tshasa mo maragong ka a mo fitlhetsese a thulametse. Ba rile mo mosong fa ba tsoga ba fitlhela go se na sepe. Ga twe ba iname, ba bonwe marago, ga fitlhelwa marago a ga Tlhholwe a le mahibidu. Ba tlhasela Tlhholwe ba mmolaya. Ba mo kgaoganya, ba mo sikara, ba wela mo tseleng. Fa ba ntse ba tsamaya, Mmutle a salela kwa morago. A simolola go opela:

“Ka o ja oo, ka o ja oo, mokokoeyana,
Ga bolawa Tlhholwe mokokoeyana,
Ngwana wa ga rangwane,
Ngwana wa ga rangwane, mokokoeyana,
Ga bolawa Tlhholwe, mokokoeyana.”

Ba bo ba mo utlwa, ba mmotsa gore a re eng. A araba a re:
“Kana serope se se a nkimela se.”

Ba mo neela letsogo gore a le tshole. A salela kwa morago mme a simolola go opela:

- 5.1 Diphologolo tse dipotlana di ne di sa tshwanela go ja eng? (2)
- 5.2 Ke phologolo efe e e neng ya ja selo seo? (2)
- 5.3 Ke marago a phologolo efe a a fitlhetsweng a le mahibidu? (2)
- 5.4 Ke eng se se dirileng marago a phologolo e e fitlhelwang mo go 5.3 a nne mahibidu? (2)
- 5.5 Diphologolo tse dingwe di ne tsa dira eng ka phologolo e e fitlhetsweng marago a yone a le mahibidu? (2)
- 5.6 Mo dinaaneng Mmutle o botlhajana, Tlhholwe le Tshwene tsona di ntse jang? 2x2=(4)
- 5.7 Go ne ga dirwa eng ka dithwe tsa phologolo e e fitlhetsweng marago a le mahibidu? (2)

- 5.8 Neela leina la phologolo e e neng ya jewa ke letswalo. (2)
- 5.9 Phologolo e e mo go 5.8 e ne ya simolola go dira eng? (2)
- 5.10 Neela mesola e MEBEDI ya go tswaisa ka pinanyana mo dinaaneng. 2x2=(4)
- 5.11 Ke phologolo efe e e neng ya tsamaya fa morago ga Mmutle? (2)
- 5.12 Matseno a ditlhamane a simolola jang? (2)
- 5.13 Neela molaetsa wa naane e. (2)

Nopolو B:

Moopana le Segagwa

Ka letsatsi le lengwe fa mosadi a ntse a tsamaya a kopana le monnamogolo, mme monnamogolo yo a raya mosadi yo a re fa a batla bana a dire tse tsotlhе tse a tla mo laelang go di dira. Monnamogolo a laela mosadimogolo gore a kgetle dithupa tse tlhano tsa motlhakolane tse di tlhamaletseng, mme a di bee ka fa tlase ga nkgwana sebaka sa malatsi a le matlhano.

Mosadimogolo a kgetla dithupa tse tlhano, mme ka go fetwa ke boitumelo a lebala gore go twile dithupa tse di tlhamaletseng. A fitlhela a kgetile tse nne tse di gogoropegileng, e le fela e le nngwe e e tlhamaletseng. Fa morago ga malatsi a matlhano, jaaka monnamogolo a mo laetse, mosadimogolo a apaya kabu, mme a nna ka fa tlase ga setlhare. Fa a ntse a ntse ka fa tlase ga setlhare a uthwa bana ba ntse ba re:

“Le nna mma mphe kabu!

Le nna mme mphe kabu!”

Mosadi a itumela thata go bona a na le bana ba batlhano ka nako e le nngwe. Botlhoko jwa pelo jwa mo aparela fa a lemoga gore ke a le mongwe yo a itekanetseng fa bone jotlhе e le digole tsa methalethale. Ka fa a neng a laetswe ka teng e ne e le gore fela fa a ka se itumelele ngwana mongwe, ena ngwana yoo o tlide go moafala. Ka moo bana ba bane ba ne ba moafala ka yona nako eo, ga sala mosetsana a le mongwe.

- 5.14 Naane e ke ya mofuta ofe? (2)
- 5.15 Ke eng se se neng se tla makgetlo a le mantsi maitsiboa go tla go kopa dijo? (2)
- 5.16 Neela leina la moanelwa yo e neng e le moopa mo naaneng e. (2)
- 5.17 Mosadimogolo le rraagwe Moopana ba ne ba itumedisiwa ke eng? (2)
- 5.18 Gantsi dinaane di khutla ka mokgwa ofe? (2)

MADUO A KAROLO YA E: [40]

PALOGOTLHE: 80